

SIGURO

Hair Dryer

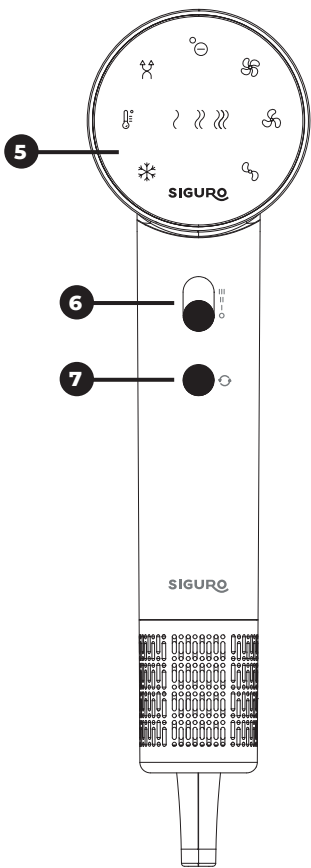
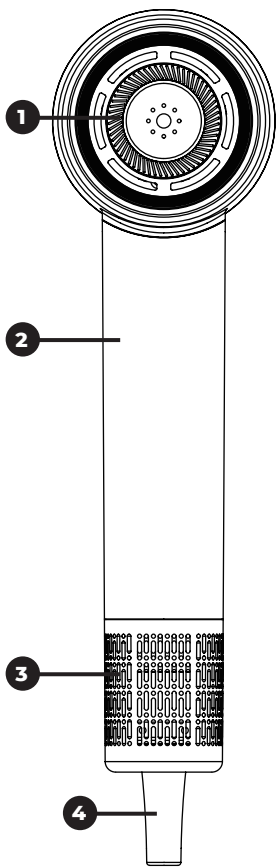
Hair Dryer
Haarföhn
Fén na vlasy
Fén na vlasy
Hajszárító



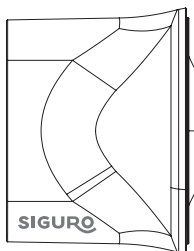
- EN Translation of the operating instructions from the original language.
DE Übersetzung der Bedienungsanleitung aus der Originalsprache.
CZ Návod k použití v originálním jazyce.
SK Preklad návodu na použitie z originálneho jazyka.
HU A használati utasítás fordítása eredeti nyelvről.

SGR-HR-I550W

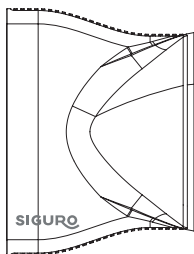
ENGLISH	5
Overview	8
Technical specification	8
Use	9
Cleaning and maintenance	11
Troubleshooting	12
DEUTSCH	13
Übersicht	16
Technische Parameter	16
Verwendung	17
Reinigung und Wartung	19
Problemlösung	20
ČESKY	22
Přehled	25
Technické parametry	25
Použití	26
Čištění a údržba	28
Řešení problémů	29
SLOVENSKY	30
Prehľad	33
Technické parametre	33
Použitie	34
Čistenie a údržba	36
Riešenie problémov	37
MAGYAR	38
A készülék részei	41
Műszaki paraméterek	41
Használat	42
Tisztítás és karbantartás	44
Problémamegoldás	45



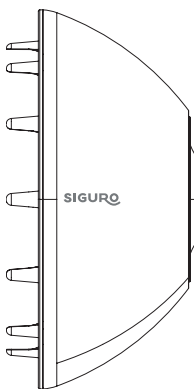
8



9



10



Thank you for purchasing a SIGURO appliance. We are grateful for your trust and are pleased to introduce on the following pages the device, its functions and uses.

We believe in a fair and responsible society, and therefore we only work with suppliers who meet our strict criteria to protect the interests of employees, prevent their abuse and fair working conditions.

If you need help with extensive maintenance or repair of the product requiring access to its internal workings, please make use of our authorized service centre available at siguro@alza.cz, or contact the vendor's helpline. For your convenience in solving any problems with the product, we have unified these contact points so that the contacts above can also be used for warranty claims and post-warranty service.

The latest version of the operating instructions can be found at www.siguro.net.

SAFETY INFORMATION



Please read this manual carefully before use and keep it for future reference.

1. This appliance is intended for use by children 8 years of age and older and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, provided they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe manner and understand the potential hazards.
2. Children must not play with the device. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are 8 years old and under supervision.
3. It is forbidden to use the appliance with a damaged power cord. If the supply cord is damaged, contact an authorized service centre to have it replaced to avoid a hazardous situation.



WARNING: Do not use this device in the bath, shower or near water tanks.

4. **WARNING:** Do not use this appliance near baths, showers, sinks or other water containers.

5. If the appliance is used in the bathroom, unplug it from the mains after use, as the proximity of water poses a danger even when the appliance is switched off.
6. For further protection, we recommend installing a residual current device (RCD) rated no more than 30 mA in the bathroom power circuit. Contact a qualified electrician.
7. This appliance is intended for domestic use in drying and shaping hair. Do not use it for commercial purposes or outdoors. Do not use it for purposes for which it is not designed.
8. Before plugging in the appliance, make sure that the appliance nominal input voltage (found on the rating plate) matches the mains voltage.
9. Only connect the appliance to properly grounded mains outlets. Do not use extension cords or splitters.
10. Do not touch the appliance or the power supply with wet hands.
11. To avoid electrocution, do not immerse the appliance or its power cord in water or any other liquid.
12. Route the power cord away from hot surfaces and sharp objects, and out of the way of people.
13. Do not wrap the power cord around the appliance body.
14. Unplug the appliance by pulling on the plug, not the cord. Pulling on the cord risks damaging the cord or the socket.
15. Do not use the appliance in humid rooms. Do not expose the appliance to dripping or splashing water. Do not immerse the appliance in water or other liquids.
16. Do not use the appliance in dusty environments, or where explosives or flammables such as gasoline, paints, aerosols, etc. are used or stored, in spaces filled with volatile fumes, or in industrial environments.
17. Do not use sprays near the appliance.
18. Do not place the appliance on or near electric or gas stoves, open flames, or other heat sources.
19. Use only the accessories supplied with the appliance. The use of other accessories may result in a dangerous situation.
20. Do not insert anything into the openings of the device. This could result in an electrical short, fire or damage to the appliance.
21. Do not cover the air outlet and intake openings. There is a risk of the appliance overheating.
22. Do not expose sensitive persons or animals to hot air.
23. Always power down and unplug the appliance when leaving it unattended, during prolonged disuse, and before relocation, cleaning, or maintenance.
24. The hair dryer, accessories and filter contain magnets. Do not put them in contact with implanted medical devices such as pacemakers, defibrillators, etc., as their operation could be affected by the magnetic field.
25. Keep the appliance clean. To clean the appliance, follow the instructions provided in the "Cleaning and Maintenance" section below. Do not perform any maintenance on the appliance other than the cleaning specified in this manual.
26. Regularly remove hair and dirt from the filter and grille.

27. Do not use the appliance if it is not working properly, if it has fallen on the ground, if it has been immersed in water or if it is damaged in any way. Take it to an authorized service centre for inspection or repair.
28. Never repair or modify the appliance yourself. To avoid hazardous situations, entrust all repairs to an authorised service centre.
29. The manufacturer shall not be held liable for any damage caused by improper use of this appliance.
30. Make sure the appliance is cool before storing it.

Electrical safety class: II

Protection against electric shock is provided by double or reinforced insulation.













OVERVIEW

- 1 Air outlet
- 2 Handle
- 3 Filter and air intake grille
- 4 Power cord
- 5 Display
- 6 Airflow switch
- 7 Temperature button
- 8 Concentrator
- 9 Narrow styling head
- 10 Diffuser



Wall bracket, double-sided adhesive tape (not pictured)

Display icons

	Low temperature icon		Alternating hot and cold air icon
	Medium temperature icon		Ioniser icon
	High temperature icon		Low airflow icon
	Cool air icon		Medium airflow icon
	Temperature setting program		High airflow icon

TECHNICAL SPECIFICATION

Power supply	220–240 V~, 50–60 Hz
Input power	1500 W
Noise level	1 m < 70 dB
Dimensions	9 × 25 cm (without attachment)
Weight	377 g (without power cord)

Power cord length	1.7
--------------------------	-----

USE

Before first use

Remove the appliance and its accessories from the packaging. Before disposing of the packaging, be sure to remove all components. Check the appliance and accessories for damage.

Wipe the outer surface of the appliance with a soft and dry sponge.

Using the Hair Dryer

1. Make sure the airflow switch is set to **0**.
2. Fully unwind the power cord and plug it into a properly grounded mains socket.
3. Move the airflow switch to **I**. The hair dryer will start.
4. Set the airflow (see **Airflow Settings**) and temperature (see **Temperature Settings**).
5. Dry your hair. Use a brush or comb to separate individual strands and shape your hair. You can also use the concentrator and the narrow styling head to shape your hair.
6. After use, move the airflow switch to **0** to switch off the hair dryer. Unplug the appliance. Allow the hair dryer to cool before storing it.






Note:

The colour of the display backlight changes depending on the combination of airflow and temperature settings.






Fan Speed Setting

The hair dryer has three airflow settings:

- I:** Low; the  icon lights up on the display;
- II:** Medium; the  icon lights up on the display;
- III:** High; the  icon lights up on the display.

Slide the airflow switch to select the desired airflow.

Temperature Settings

After switching on the hair dryer, select the desired temperature by repeatedly pressing the temperature button. Temperature will change in the following order: **cool air** (the  icon will light up on the display) – **low temperature** (the  icon will light up on the display) – **medium temperature** (the  icon will light up on the display) – **high temperature** (the  icon will light up on the display) – **alternating hot and cool air** (the  icon will light up on the display). Another press after this wraps around to the cool air setting again, and so on in a cycle.

Gentle breeze setting (baby care mode)

Press and hold the temperature button for about 3 seconds.

The hair dryer will switch to breeze mode. All icons except the ionizer icon will go out. Neither the airflow nor the temperature can be changed in this mode.

To cancel the mode, press and hold the temperature button for approximately 3 seconds.

Ionizer

The hair dryer is equipped with a negative ion generator. These ions saturate the hair during drying and neutralise its positive charge, reducing the build-up of static electricity and preventing frizz.

The ioniser switches on automatically with the hair dryer. It cannot be switched off.

Memory function

The hair dryer is equipped with a memory chip. When switched on, it will start with the temperature setting at which it was last switched off.

Attachments

All attachments are equipped with magnets for easy attachment to and removal from the hair dryer.

Set the attachment against the hair dryer front; it will attach magnetically.

The attachment is 360° rotatable, allowing you to comfortably adjust it to the desired angle.

1. **Concentrator** – used to dry and shape individual strands of hair.
2. **Narrow styling head** – used to shape the dried strand into its final form.
3. **Diffuser** – used to dry naturally curly or wavy hair.



Warning:

Before attaching or removing the attachment, make sure the hair dryer is switched off and unplugged from the mains.

Wall bracket

The package also includes a holder (including adhesive) that can be attached to the wall.

Select the correct installation location. Choose a spot where the mirror will not obstruct the opening / closing of doors, windows, etc. It is not advisable to install the mirror in places with high dust levels, above radiators or near heat sources or open flames.

When installing the hook, proceed as follows:

1. We recommend cleaning the bracket mounting site of dust and dirt.
2. Stick the adhesive tape to the back of the holder, remove the protective film and attach the holder to the wall.
3. Keep it pressed against the wall long enough to make it stick. We recommend waiting approximately 2 hours before putting the hair dryer in the bracket.
4. Place the hair dryer in the bracket. The hair dryer must be switched off and

unplugged.

CLEANING AND MAINTENANCE

Before any cleaning or maintenance, always switch off the appliance, unplug it from the mains, and allow it to fully cool down.



Warning:

Do not immerse the appliance, power cord or plug in water or other liquids.

Wipe the outer surface of the hair dryer and its accessories with a soft, dry sponge.

Do not use plastic or metal scrapers, harsh cleaners, chemicals, petrol, solvents or other similar substances to clean any parts of the appliance. The surface finish could be seriously damaged.

Cleaning the Air Intake Filter

Clean the filter and intake grille regularly. If the filter and / or grille become clogged or blocked, airflow will decrease and noise will increase. Some odour may appear as well.

1. Check that the appliance is powered down and unplugged.
2. Pull the grille downwards. The magnet is easy to release.
3. Remove hair, dust and dirt from the grille and filter. Use a soft-bristled brush or a soft, dry cloth.
4. After cleaning, put the grille back on; there will be a click. The magnet will hold it in place.

Storage

Before storing, make sure that the appliance and its accessories are cool and clean.

Store the hair dryer and its accessories in a dry and well-ventilated place out of the reach of children or pets. Do not place any objects on the appliance.

TROUBLESHOOTING

Problem	Cause	Solution
Hair dryer does not run.	Not plugged in or dead socket.	Insert the plug properly into the socket / check socket is live.
	Airflow switch set to 0.	Set the switch to I to turn the hair dryer on.
	Broken switch or internal component fault.	Contact an authorized service centre.
Temperature button not working.	Damaged button or internal component fault.	Contact an authorized service centre.
Display will not light up.	Not plugged in or dead socket.	Insert the plug properly into the socket / check socket is live.
	Internal component fault.	Contact an authorized service centre.
Dryer emits burnt electronics odour.	Internal component fault.	Contact an authorized service centre.
Poor performance.	Clogged intake grille and / or filter.	Clean and remove dirt from the grille and filter.
Hair dryer body is notably hot.		
Power cord or plug is damaged. Power cord is hot.	Damaged power cord.	Contact an authorized service centre.

If the problem is not listed in the table above or if it persists, switch off and unplug the appliance, then contact an authorized service centre.

Vielen Dank, dass Sie sich für ein Gerät der Marke SIGURO entschieden haben. Wir sind dankbar für Ihr Vertrauen und freuen uns, Ihnen das Gerät auf den folgenden Seiten vorzustellen und Sie mit all seinen Funktionen und Verwendungszwecken vertraut zu machen.

Wir glauben an ein faires und verantwortungsvolles Unternehmen und arbeiten daher nur mit Lieferanten zusammen, die unsere strengen Kriterien zum Schutz der Interessen der Mitarbeiter, zur Verhinderung von Missbrauch und fairen Arbeitsbedingungen erfüllen.

Wenn Sie Hilfe bei der umfassenden Wartung oder Reparatur des Produkts benötigen, die einen Eingriff in die Innenteile erfordert, stehen Ihnen unser autorisierter Kundendienst unter der E-Mail-Adresse siguro@alza.cz oder die Hotline des Verkäufers zur Verfügung. Bei der Lösung von Problemen mit dem Produkt haben wir diese Kontaktstellen vereinheitlicht. Die oben genannten Kontakte können auch bei Beschwerden oder Nachgarantieservice genutzt werden.

Die neueste Version der Bedienungsanleitung finden Sie auf www.siguro.net.

SICHERHEITSHINWEISE



Lesen Sie vor der Verwendung sorgfältig dieses Benutzerhandbuch durch und bewahren Sie es für den künftigen Gebrauch auf.

1. Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit verminderten physischen, sensorischen und mentalen Fähigkeiten oder mangelnden Erfahrungen und Kenntnissen benutzt werden, sofern sie beaufsichtigt werden oder über die Anwendung des Geräts auf eine sichere Weise belehrt wurden und eventuelle Gefahren verstehen.
2. Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigungs- und Wartungsarbeiten, die gewöhnlich durch den Anwender vorgenommen werden, dürfen nur Kinder durchführen, die älter als 8 Jahre sind und beaufsichtigt werden.
3. Es ist verboten, das Gerät mit einem beschädigten Netzkabel zu verwenden. Wenn das Netzkabel beschädigt ist, wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst und lassen Sie es austauschen, um eine gefährliche Situation zu vermeiden.



WARNUNG: Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Badewanne, Dusche oder in der Nähe von Behältern mit Wasser.

4. **WARNUNG:** Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Waschbecken oder anderen Behältern mit Wasser.
5. Wenn Sie das Gerät im Badezimmer benutzen, trennen Sie es nach dem Gebrauch durch Ziehen des Steckers vom Stromnetz, da die Nähe von Wasser eine Gefahr darstellt, auch wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
6. Zum weiteren Schutz wird empfohlen, einen Fehlerstromschutzschalter (RCD) mit einem Nennstrom von höchstens 30 mA im Stromkreis des Badezimmers zu installieren. Wen den Sie sich an einen qualifizierten Elektromonteur.
7. Dieses Gerät ist für den Hausgebrauch zum Trocknen und Stylen von Haar vorgesehen. Verwenden Sie es nicht zu kommerziellen Zwecken oder im Freien. Verwenden Sie es nicht für andere Zwecke als die, für die es bestimmt ist.
8. Vergewissern Sie sich vor dem Einstecken des Steckers in die Steckdose, dass die auf dem Typenschild des Geräts angegebene Nennspannung mit der Spannung der Steckdose übereinstimmt.
9. Schließen Sie das Gerät nur an eine ordnungsgemäß geerdete Steckdose an. Verwenden Sie keine Verlängerungskabel oder Doppelstecker.
10. Berühren Sie das Gerät oder das Netzkabel nicht mit nassen Händen.
11. Um die Gefahr eines Stromschlags zu vermeiden, tauchen Sie das Gerät oder das Netzkabel nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
12. Platzieren Sie das Netzkabel so, dass Sie nicht darüber stolpern können und es nicht mit heißen Oberflächen oder scharfen Gegenständen in Berührung kommt.
13. Wickeln Sie das Netzkabel nicht um den Gerätekörper.
14. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose heraus, indem Sie am Stecker und nicht am Kabel ziehen. Anderenfalls könnte das Netzkabel oder die Steckdose beschädigt werden.
15. Verwenden Sie das Gerät nicht in Räumen mit hoher Luftfeuchtigkeit. Setzen Sie es weder tropfendem noch spritzendem Wasser aus. Tauchen Sie das Gerät oder sein Zubehör nicht in Wasser oder eine andere Flüssigkeit.
16. Verwenden Sie das Gerät nicht in besonders staubigen Umgebungen, in denen explosive oder entflammbare Stoffe/Dämpfe wie Benzin, Anstrichfarben, Aerosole usw. verwendet oder gelagert werden, oder in einer industriellen Umgebung.
17. Verwenden Sie keine Sprays in der Nähe des Geräts.

18. Stellen Sie das Gerät nicht auf oder in die Nähe eines Elektro- oder Gasherds, einer offenen Flamme, einer Wärmequelle usw.
19. Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Zubehör. Die Verwendung von anderem Zubehör kann zu einer gefährlichen Situation führen.
20. Stecken Sie keine Gegenstände in die Öffnungen des Geräts. Dies kann zu einem elektrischen Kurzschluss, einem Brand oder einer Beschädigung des Geräts führen.
21. Decken Sie die Luftauslass- und -einlassöffnungen nicht ab. Das Gerät kann sich überhitzen.
22. Setzen Sie weder Personen noch Tiere der heißen Luft aus, die sie empfindlich reagieren könnten.
23. Schalten Sie das Gerät immer aus und trennen Sie es vom Stromnetz, wenn Sie es nicht verwenden, wenn es unbeaufsichtigt ist, bevor Sie es umstellen, reinigen oder warten.
24. Der Haartrockner, sein Zubehör und der Filter enthalten Magnete. Bringen Sie sie nicht in Kontakt mit implantierten medizinischen Geräten wie Herzschrittmachern, Defibrillatoren usw., da deren Funktion durch das Magnetfeld beeinträchtigt werden könnte.
25. Halten Sie das Gerät sauber. Reinigen Sie das Gerät gemäß Anweisungen im Kapitel Reinigung und Wartung. Führen Sie keine anderen Wartungsarbeiten am Gerät durch, als die im Kapitel Reinigung und Wartung beschriebene Reinigung.
26. Entfernen Sie regelmäßig Haare und Schmutz vom Filter und dem Schutzgitter.
27. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es nicht richtig arbeitet, gestürzt ist, in Wasser getaucht wurde oder in irgendeiner Weise beschädigt ist. Geben Sie es an einer autorisierten Kundendienststelle zur Kontrolle oder Reparatur ab.
28. Reparieren oder modifizieren Sie das Gerät niemals selbst. Beugen Sie gefährlichen Situationen vor, indem Sie alle Reparaturen einer autorisierten Servicestelle anvertrauen.
29. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die auf einen unsachgemäßen Gebrauch des Geräts zurückzuführen sind.
30. Stellen Sie sicher, dass das Gerät vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es aufbewahren.

Schutzklasse vor Stromschlag: II

Der Schutz gegen Stromschlag wird durch eine doppelte oder verstärkte Isolierung gewährleistet.




ÜBERSICHT

- 1 Luftausgang
- 2 Griff
- 3 Schutzgitter für Filter und Lufteinlass
- 4 Netzkabel
- 5 Display
- 6 Geschwindigkeitsregler
- 7 Temperaturtaste
- 8 Konzentrator
- 9 Schmäler Stylingdpse-Aufsatz
- 10 Diffusor





Wandhalterung, doppelseitiges Klebeband (nicht abgebildet)


Symbole auf dem Display


 Symbol für niedrige Temperaturen


 Symbol für abwechselnd heiße und kalte Luft


 Symbol für mittlere Temperaturen


 Symbol für Ionisierungsfunktion


 Symbol für hohe Temperaturen

 Symbol für niedrige Geschwindigkeit

 Symbol für kalte Luft

 Symbol für mittlere Geschwindigkeit

 Symbol für Temperatureinstellung

 Symbol für hohe Geschwindigkeit

TECHNISCHE PARAMETER

Stromversorgung	220–240 V~, 50–60 Hz
Stromverbrauch	1500 W
Geräuschpegel	1 m < 70 dB
Abmessungen	9 × 25 cm (Haartrockner ohne Aufsatz)
Gewicht	377 g (ohne Kabel)

Länge des Netzkabels	1,7 m
-----------------------------	-------

VERWENDUNG

Vor der Erstverwendung

Nehmen Sie das Gerät und sein Zubehör aus der Verpackung. Vergewissern Sie sich, dass alle Komponenten entfernt wurden, bevor Sie die Verpackung entsorgen. Vergewissern Sie sich, dass weder Gerät noch Zubehör beschädigt sind. Wischen Sie die Außenfläche des Geräts mit einem weichen und trockenen Schwamm ab.

Verwendung des Haartrockners

1. Stellen Sie sicher, dass der Geschwindigkeitsregler auf Position **0** gestellt ist.
2. Ziehen Sie das Netzkabel vollständig aus und stecken Sie den Stecker in eine ordnungsmäßig geerdete Steckdose.
3. Stellen Sie den Geschwindigkeitsregler auf Position **I**. Der Haartrockner startet.
4. Stellen Sie die Geschwindigkeit (siehe Kapitel **Geschwindigkeitseinstellung**) und die Temperatur (siehe Kapitel **Temperatureinstellung**) ein.
5. Trocknen Sie Ihr Haar mit dem Haartrockner. Verwenden Sie eine Bürste oder einen Kamm, um einzelne Strähnen zu trennen und die Frisur zu stylen. Sie können auch den Konzentrator und den schmalen Stylingdüse-Aufsatz verwenden, um Ihr Haar zu stylen.
6. Stellen Sie den Geschwindigkeitsregler nach dem Gebrauch auf Position **0**, um den Haartrockner auszuschalten. Ziehen Sie den Stecker des Netzkabels aus der Steckdose. Lassen Sie den Haartrockner abkühlen, bevor Sie ihn aufbewahren.






Bemerkung:

Die gegenseitige Kombination von Geschwindigkeit und Temperatur verändert die farbige Hintergrundbeleuchtung des Displays.

Einstellungen der Geschwindigkeit

Der Haartrockner ist mit drei Geschwindigkeiten ausgestattet:

- I:** niedrige Geschwindigkeit; auf dem Display leuchtet die Anzeige ;
- II:** mittlere Geschwindigkeit; auf dem Display leuchtet die Anzeige ;
- III:** hohe Geschwindigkeit; auf dem Display leuchtet die Anzeige .

Schieben Sie den Geschwindigkeitsregler, um die gewünschte Geschwindigkeit zu wählen.

Temperatureinstellung

Nach dem Einschalten des Haartrockners können Sie die gewünschte Tempera-

tur durch wiederholtes Drücken der Temperaturtaste auswählen. Dies geschieht in folgender Reihenfolge: **kalte Luft** (auf dem Display leuchtet die Anzeige ❄️) – **neidrige Temperatur** (auf dem Display leuchtet die Anzeige 🌡️) – **mittlere Temperatur** (auf dem Display leuchtet die Anzeige 🌡️) – **hohe Temperatur** (auf dem Display leuchtet die Anzeige 🔥) – **abwechselnd warme und kalte Luft** (auf dem Display leuchtet die Anzeige ❄️🔥). Durch erneutes Drücken wird erneut die kalte Luft eingestellt.

Sehr niedriger Luftstrom (Baby Care Modus)

Halten Sie die Temperaturtaste etwa 3 Sekunden lang gedrückt.

Der Haartrockner schaltet in den Modus für eine leichte Brise. Alle Symbols außer dem Ionisationssymbol erlöschen. Weder die Geschwindigkeit noch die Temperatur können eingestellt werden.

Um den Modus zu beenden, halten Sie die Temperaturtaste ca. 3 Sekunden lang gedrückt.

Ionisierungsfunktion

Der Haartrockner ist mit einem Generator für negative Ionen ausgestattet. Diese dringen während des Trocknens in das Haar ein und neutralisieren die positive Ladung im Haar, wodurch der mögliche Aufbau von statischer Elektrizität reduziert und Frizz verhindert wird.

Wenn Sie den Haartrockner einschalten, schaltet sich die Ionisierungsfunktion automatisch ein. Diese Funktion kann nicht ausgeschaltet werden.

Speicherfunktion

Der Haartrockner ist mit einem Speicherchip ausgestattet. Wenn Sie den Haartrockner wieder einschalten, startet er mit der Temperatur, mit der er zuletzt ausgeschaltet wurde.

Aufsätze

Alle Aufsätze sind mit einem Magneten ausgestattet, der das Einsetzen und Entfernen des Haartrockners erleichtert.

Stecken Sie den Aufsatz in die Öffnung des Haartrockners und er wird mit einem Magneten am Haartrockner befestigt.

Der Aufsatz ist um 360° drehbar, so dass Sie ihn bequem auf den gewünschten Winkel einstellen können.

1. **Konzentrator** – wird zum Trocknen und Stylen einzelner Haarsträhnen verwendet.
2. **Schmalere Stylingdüse-Aufsatz** – wird verwendet, um die getrocknete Strähne in ihre endgültige Form zu bringen.
3. **Diffusor** – wird zum Trocknen von natürlich gelocktem oder gewelltem Haar verwendet.



Warnung:

Vergewissern Sie sich vor dem Anbringen oder Abnehmen des Aufsatzes, dass der Haartrockner ausgeschaltet ist und der Stecker aus der Steckdose gezogen ist.

Wandhalterung

Im Lieferumfang enthalten ist auch eine Halterung (inklusive Klebstoff), die an der Wand befestigt werden kann.

Wählen Sie den richtigen Installationsort aus. Wählen Sie einen Installationsort aus, an dem die Halterung das Öffnen/Schließen von Türen, Fenstern, Toren usw. nicht behindert. Es ist nicht ratsam, die Halterung in Bereichen mit hoher Luftfeuchtigkeit oder Staub, über Heizkörpern, in der Nähe von Wärmequellen oder offenen Flammen zu installieren.

Gehen Sie bei der Montage wie folgt vor:

1. Wir empfehlen Ihnen, den Ort, an dem Sie die Halterung anbringen werden, von Staub und Schmutz zu befreien.
2. Kleben Sie das Klebeband auf die Rückseite der Halterung, entfernen Sie die Schutzfolie und befestigen Sie die Halterung an der Wand.
3. Halten Sie sie so lange an die Wand gedrückt, bis die Halterung haftet. Wir empfehlen, etwa 2 Stunden zu warten, bevor Sie den Haartrockner in die Halterung setzen.
4. Setzen Sie den Haartrockner in die Halterung. Der Haartrockner muss ausgeschaltet und von der Stromversorgung getrennt sein.

REINIGUNG UND WARTUNG

Schalten Sie den Haartrockner immer aus, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und lassen Sie es vollständig abkühlen, bevor Sie ihn reinigen oder warten.



Warnung:

Tauchen Sie das Gerät, das Netzkabel oder den Stecker niemals in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Wischen Sie die äußere Oberfläche des Haartrockners und seines Zubehörs mit einem weichen, trockenen Schwamm ab.

Verwenden Sie keine Topfkratzer aus Kunststoff oder Metall, grobe Reinigungsmittel, Chemikalien, Benzin, Lösungsmittel oder ähnliche Stoffe, um einzelne Teile des Geräts zu reinigen. Es könnte zu ernsthaften Schäden an der Oberfläche kommen.

Reinigung des Lufteinlassfilters

Reinigen Sie den Filter und das Lufteinlass-Schutzgitter regelmäßig. Wenn der Filter verstopft oder das Schutzgitter verschmutzt oder blockiert ist, verringert sich die Luftgeschwindigkeit und der Geräuschpegel des Haartrockners nimmt zu, oder es kann ein leichter Geruch entstehen.

1. Vergewissern Sie sich, dass der Haartrockner ausgeschaltet und vom Stromnetz getrennt ist.
2. Ziehen Sie das Schutzgitter nach unten. Durch den Magneten lässt es sich leicht lösen.
3. Entfernen Sie Haare, Staub und Schmutz vom Schutzgitter und Filter. Sie

können eine Bürste mit weichen Borsten oder ein weiches, trockenes Tuch verwenden, um sie zu entfernen.

4. Setzen Sie das Schutzgitter nach der Reinigung wieder auf, bis Sie ein Klicken hören. Mit dem Magneten lässt es sich leicht anbringen.

Lagerung

Vergewissern Sie sich vor der Lagerung, dass der Haartrockner und sein Zubehör abgekühlt und sauber sind.

Bewahren Sie den Haartrockner und sein Zubehör an einem trockenen und gut belüfteten Ort außer Reichweite von Kindern und Haustieren auf. Stellen Sie keine Gegenstände auf das Gerät.

PROBLEMLÖSUNG

Problem	Ursache	Lösung
Der Haartrockner ließ sich nicht einschalten.	Der Stecker ist nicht in die Steckdose eingesteckt oder die Steckdose steht nicht unter Spannung.	Stecken Sie den Stecker richtig in die Steckdose oder überprüfen Sie die Spannung in der Steckdose.
	Der Geschwindigkeitsschalter ist auf Position 0 gestellt.	Stellen Sie den Schalter auf Position I, um den Haartrockner einzuschalten.
	Der Schalter ist defekt oder es liegt ein Fehler in einer internen Komponente vor.	Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.
Die Taste für die Temperatureinstellung funktioniert nicht.	Die Taste ist kaputt oder es liegt ein Fehler in einer internen Komponente vor.	Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.
Das Display leuchtete nicht auf.	Der Stecker ist nicht in die Steckdose eingesteckt oder die Steckdose steht nicht unter Spannung.	Stecken Sie den Stecker richtig in die Steckdose oder überprüfen Sie die Spannung in der Steckdose.
	Defekte interne Komponente.	Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.

Problem	Ursache	Lösung
Es riecht nach verbrannter Elektronik aus dem Haartrockner.	Defekte interne Komponente.	Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.
Die Leistung des Haartrockners ist schlecht.	Das Schutzgitter und der Filter sind verschmutzt.	Reinigen Sie das Schutzgitter und den Filter und entfernen Sie Schmutz.
Der Körper des Haartrockners ist ungewöhnlich heiß.		
Das Netzkabel oder der Stecker ist beschädigt. Das Netzkabel ist heiß.	Das Netzkabel ist beschädigt.	Wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.

Wenn das Problem nicht in der obigen Tabelle angeführt ist oder das Problem nicht behoben werden konnte, schalten Sie das Gerät aus, ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdose und wenden Sie sich an einen autorisierten Kundendienst.

Děkujeme, že jste si koupili spotřebič značky SIGURO. Jsme vděční za vaši důvěru a je nám potěšením vám přístroj na dalších stránkách představit a seznámit vás se všemi jeho funkcemi a způsoby použití.

Věříme ve spravedlivou a odpovědnou společnost, a proto spolupracujeme pouze s dodavateli, kteří splňují naše přísná kritéria na ochranu zájmu zaměstnanců, prevenci jejich zneužívání a férové pracovní podmínky.

Pokud potřebujete pomoci s rozsáhlou údržbou nebo opravou výrobku, která vyžaduje zásah do jeho vnitřních částí, je vám k dispozici náš autorizovaný servis na e-mailové adrese siguro@alza.cz nebo operátoři na infolince prodejce. Pro vaše pohodlí při řešení jakýchkoliv problémů s výrobkem jsme tato kontaktní místa sjednotili a výše uvedené kontakty lze využít i v případě veškerých reklamací nebo požáručního servisu.

Nejaktuálnější verzi návodu k použití naleznete na stránkách www.siguro.net.

BEZPEČNOSTNÍ INFORMACE



Před použitím si prosím pozorně přečtete tento manuál a uschovejte ho pro budoucí použití.

1. Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
2. Děti si se spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
3. Je zakázáno používat spotřebič s poškozeným přívodním kabelem. Jestliže je přívodní kabel poškozen, obraťte se na autorizované servisní středisko, kde zajistí jeho výměnu, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace.



VÝSTRAHA: Nepoužívejte toto zařízení ve vaně, sprše nebo v blízkosti nádrží s vodou.

4. **VÝSTRAHA:** Nepoužívejte tento spotřebič v blízkosti van, sprch, umyvadel nebo jiných nádob obsahujících vodu.

5. Používá-li se spotřebič v koupelně, odpojte ho po použití ze sítě vytažením vidlice, protože blízkost vody představuje nebezpečí, i když je spotřebič vypnutý.
6. Pro další ochranu se doporučuje instalace proudového chrániče (RCD) se jmenovitým vybavovacím proudem nepřesahujícím 30 mA do obvodu elektrického napájení koupelny. Obratě se na kvalifikovaného elektrikáře.
7. Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti k vysoušení a tvarování vlasů. Nepoužívejte jej pro komerční účely ani venku. Nepoužívejte jej k jiným účelům, než ke kterým je určen.
8. Před zapojením vidlice do síťové zásuvky se ujistěte, že se jmenovité napětí na typovém štítku spotřebiče shoduje s elektrickým napětím síťové zásuvky.
9. Spotřebič připojte pouze k řádně uzemněné zásuvce. Nepoužívejte prodlužovací kabel ani rozdvojku.
10. Nedotýkejte se spotřebiče nebo napájecího přívodu, pokud máte mokré ruce.
11. Abyste zabránili případnému úrazu elektrickým proudem, neponožujte spotřebič ani jeho napájecí přívod do vody či jiné tekutiny.
12. Napájecí přívod umístěte tak, aby se o něj nezakopávalo, aby se nedotýkal horkého povrchu nebo ostrých předmětů.
13. Napájecí přívod neomotávejte kolem těla spotřebiče.
14. Spotřebič odpojte od síťové zásuvky tahem za vidlici, nikoli za kabel. Hrozí poškození přívodu nebo zásuvky.
15. Nepoužívejte spotřebič v místnostech se zvýšenou vlhkostí. Nevystavujte jej kapající nebo stříkající vodě. Spotřebič ani jeho příslušenství neponožujte do vody ani jiné tekutiny.
16. Spotřebič nepoužívejte v prostředích s vysokou prašností, tam, kde se používají nebo skladují výbušné nebo hořlavé látky/výpary, jako např. benzín, nátěrové barvy, aerosoly apod., nebo v průmyslovém prostředí.
17. Nepoužívejte spreje v blízkosti spotřebiče.
18. Nepokládejte spotřebič na elektrický nebo plynový vaříč ani do jeho blízkosti, do blízkosti otevřeného ohně, zdroje tepla apod.
19. Používejte pouze příslušenství, které je se spotřebičem dodáváno. Použití jiného příslušenství může mít za následek vznik nebezpečné situace.
20. Do otvorů spotřebiče nevkládejte žádné předměty. Mohlo by dojít ke vzniku elektrického zkratu, požáru nebo poškození spotřebiče.
21. Otvory pro výstup a vstup vzduchu nezakrývejte. Hrozí přehřátí spotřebiče.
22. Nevystavujte horkému vzduchu osoby nebo zvířata citlivé na horký vzduch.
23. Spotřebič vždy vypněte a odpojte od síťové zásuvky, pokud jej nebudete používat, pokud jej necháváte bez dozoru, před přemístěním, čištěním nebo údržbou.
24. Fén, příslušenství a filtr obsahují magnety. Nedávejte je do kontaktu s implantovanými lékařskými přístroji, jako jsou kardiostimulátor, defibrilátor apod., neboť jejich činnost by mohla být ovlivněna magnetickým polem.
25. Spotřebič udržujte čistý. Čištění provádějte podle pokynů uvedených v kapitole Čištění a údržba. Na spotřebiči neprovádějte jakoukoli jinou

údržbu, než je čištění popsané v kapitole Čištění a údržba.

26. Pravidelně odstraňujte vlasy a nečistoty z filtru a ochranné mřížky.
27. Spotřebič nepoužívejte, pokud nefunguje správně, pokud upadl na zem, pokud byl ponořen do vody nebo je jakkoli poškozen. Předejte jej autorizovanému servisnímu středisku ke kontrole nebo opravě.
28. Spotřebič nikdy neopravujte sami ani jej nijak neupravujte. Aby se zabránilo možnosti vzniku nebezpečné situace, veškeré opravy svěřte autorizovanému servisnímu středisku.
29. Výrobce není odpovědný za případné škody způsobené nesprávným používáním tohoto spotřebiče.
30. Před uložením se ujistěte, že je spotřebič zcela vychladlý.

Stupeň ochrany před úrazem elektrickým proudem: II

Ochrana před úrazem elektrickým proudem je zajištěna dvojitou nebo zesílenou izolací.



PŘEHLED

- 1 Výstup vzduchu
- 2 Rukojeť
- 3 Ochranná mřížka filtru a přívodu vzduchu
- 4 Napájecí přívod
- 5 Displej
- 6 Přepínač rychlosti
- 7 Tlačítko teploty
- 8 Koncentrátor
- 9 Úzká stylingová hlavice
- 10 Difuzér



Držák na zeď, oboustranná lepicí páska (bez vyobrazení)

Ikony na displeji

	Ikona nízké teploty		Ikona střídání teplého a studeného vzduchu
	Ikona středně vysoké teploty		Ikona zapnuté funkce ionizace
	Ikona vysoké teploty		Ikona nízké rychlosti
	Ikona studeného vzduchu		Ikona střední rychlosti
	Ikona nastavení teploty		Ikona vysoké rychlosti

TECHNICKÉ PARAMETRY

Napájení	220–240 V~, 50–60 Hz
Příkon	1500 W
Hlučnost	1 m < 70 dB
Rozměry	9 × 25 cm (fén bez nástavce)
Hmotnost	377 g (bez kabelu)

Délka napájecího přívodu	1,7 m
-------------------------------------	-------

POUŽITÍ

Před prvním použitím

Vyjměte spotřebič a jeho příslušenství z obalu. Před likvidací obalu se ujistěte, že jste vyjmuli všechny komponenty. Zkontrolujte, zdali nejsou spotřebič ani příslušenství poškozeny.

Otřete vnější povrch spotřebiče měkkou a suchou houbičkou.

Použití fénu

1. Ujistěte se, že je přepínač rychlosti v poloze **0**.
2. Zcela rozvíňte napájecí přívod a zapojte vidlici do řádně uzemněné zásuvky.
3. Posuňte přepínač rychlosti do polohy **I**. Fén se spustí.
4. Nastavte rychlost (viz kapitola **Nastavení rychlosti**) a teplotu (viz kapitola **Nastavení teploty**).
5. Vysušte vlasy fénem. Použijte kartáč nebo hřeben k oddělení jednotlivých pramenů a vytvarování účesu. K vytvarování účesu můžete rovněž použít koncentrátor i úzkou stylingovou hlavici.
6. Po použití posuňte přepínač rychlosti do polohy **0** a fén se vypne. Odpojte vidlici napájecího přívodu od síťové zásuvky. Nechte fén vychladnout, než jej uložíte.



Poznámka:

Vzájemnou kombinací rychlosti a teploty se bude měnit barevné podsvícení okolo displeje.

Nastavení rychlosti

Fén je vybaven třemi rychlostmi:

I: nízká rychlost; na displeji se rozsvítí ikona

II: střední rychlost; na displeji se rozsvítí ikona

III: vysoká rychlost; na displeji se rozsvítí ikona

Posunutím přepínače rychlosti zvolte požadovanou rychlost.

Nastavení teploty

Po zapnutí fénu můžete opakovaným stisknutím tlačítka teploty zvolit požadovanou teplotu. Ta se bude měnit v následujícím pořadí: **studený vzduch** (na displeji se rozsvítí ikona) – **nízká teplota** (na displeji se rozsvítí ikona) – **střední teplota** (na displeji se rozsvítí ikona) – **vysoká teplota** (na displeji se rozsvítí ikona) – **střídání teplého a studeného vzduchu** (na displeji se zobrazí ikona). Dalším stisknutím se spustí znovu studený vzduch.

Nastavení velmi slabého vánku (baby care režim)

Stiskněte a podržte tlačítko teploty na přibližně 3 sekundy.

Fén se přepne do režimu velmi slabého vánku. Všechny ikony s výjimkou ikony ionizace zhasnou. Rychlost ani teplotu nebude možné nastavit.

Pro zrušení režimu stiskněte a podržte tlačítko teploty na přibližně 3 sekundy.

Funkce ionizace

Fén je vybaven generátorem záporných iontů. Ty během vysoušení pronikají do vlasů a neutralizují kladný náboj v nich, snižují možné nahromadění statické elektřiny a zabraňují krepatění vlasů.

Po zapnutí fénu bude funkce ionizace automaticky zapnutá. Tuto funkci nelze vypnout.

Funkce paměti

Fén je vybaven paměťovým čipem. Po opětovném zapnutí fénu se spustí na teplotu, ve které byl naposledy vypnutý.

Nástavce

Všechny nástavce jsou vybaveny magnetem pro snadné nasazení a odstranění z fénu.

Přiložte nástavec k výstupnímu otvoru fénu a ten se pomocí magnetu k němu přichytí.

Nástavec je otočný o 360°, proto jej budete moci pohodlně nastavit do požadovaného úhlu.

1. **Koncentrátor** – slouží k vysušení a vytvarování jednotlivých pramenů vlasů.
2. **Úzká stylingová hlavice** – slouží k vytvarování vysušeného pramene do finální podoby.
3. **Difuzér** – slouží k vysušení přirozeně kudrnatých nebo vlnitých vlasů.



Varování:

Před nasazením nebo odstraněním nástavce se ujistěte, že je fén vypnutý a vidlice je vytažena ze síťové zásuvky.

Držák na zed'

Součástí balení je i držák (včetně oboustranné lepicí pásky), který je možné připevnit na zed'.

Vyberte správné místo instalace. Vyberte takové místo, kde nebude držák bránit v otevírání/zavírání dveří, oken, dvířek apod. Není vhodné instalovat držák na fén na místa s vysokou vlhkostí nebo prašností, nad radiátory, v blízkosti zdrojů tepla nebo otevřeného ohně.

Při instalaci postupujte následovně:

1. Doporučujeme očistit místo, kam budete držák instalovat, od prachu a nečistot.
2. Přilepte lepicí pásku na zadní stranu držáku, odstraňte ochrannou fólii a přiložte držák ke zdi.
3. Držte jej přitisknutý ke zdi po nezbytně dlouhou dobu, aby se držák přilepil. Doporučujeme vyčkat přibližně 2 hodiny, než nasadíte fén na držák.

4. Nasadte fén na držák. Fén musí být vypnutý a odpojený od zdroje napájení.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Před čištěním nebo jakoukoli údržbou vždy fén vypněte, odpojte vidlici napájecího přívodu od síťové zásuvky a nechte jej zcela vychladnout.



Varování:

Nikdy neponožujte spotřebič, napájecí přívod ani vidlici do vody ani jiné tekutiny.

Vnější povrch fénu a jeho příslušenství otřete měkkou a suchou houbičkou. K čištění žádných částí spotřebiče nepoužívejte umělohmotné nebo kovové drátěnky, hrubé čisticí prostředky, chemikálie, benzín, rozpouštědla ani jiné podobné látky. Mohlo by dojít k vážnému narušení povrchové úpravy.

Čištění filtru přívodu vzduchu

Pravidelně čistěte filtr a ochrannou mřížku přívodu vzduchu. Pokud je filtr zanesený nebo je ochranná mřížka špinavá či zablokovaná, rychlost vzduchu se sníží a současně se zvýší hlučnost fénu, příp. se může objevit i mírný zápach.

1. Ujistěte se, že je fén vypnutý a vidlice je odpojená od síťové zásuvky.
2. Stáhněte ochrannou mřížku směrem dolů. Díky magnetu se snadno uvolní.
3. Odstraňte vlasy, prach a nečistoty z ochranné mřížky i filtru. K odstranění můžete použít kartáček s jemnými štětinami nebo měkký a suchý hadřík.
4. Po vyčištění nasadte ochrannou mřížku zpět, až uslyšíte cvaknutí. Díky magnetu se snadno připevní.

Uložení

Před uložením se ujistěte, že jsou fén i jeho příslušenství vychladlé a čisté. Fén a jeho příslušenství uložte na suché a dobře větrané místo mimo dosah dětí nebo domácích mazlíčků. Na spotřebič nepokládejte žádné předměty.

ŘEŠENÍ PROBLÉMŮ

Problém	Příčina	Řešení
Fén se nezapnul.	Vídlíce není zapojena v zásuvce, příp. zásuvka není pod napětím.	Řádně vložte vidlici do zásuvky, příp. nechte zkontrolovat napětí v zásuvce.
	Přepínač rychlosti je v poloze 0.	Posuňte přepínač do polohy I a fén se zapne.
	Přepínač je rozbitý, příp. je závada na vnitřní komponentě.	Obraťte se na autorizovaný servis.
Tlačítko nastavení teploty nefunguje.	Tlačítko je rozbité, příp. je závada na vnitřní komponentě.	Obraťte se na autorizovaný servis.
Displej se nerozsvítil.	Vídlíce není zapojena v zásuvce, příp. zásuvka není pod napětím.	Řádně vložte vidlici do zásuvky, příp. nechte zkontrolovat napětí v zásuvce.
	Závada na vnitřní komponentě.	Obraťte se na autorizovaný servis.
Z fénu je cítit zápach spálené elektronicky.	Závada na vnitřní komponentě.	Obraťte se na autorizovaný servis.
Výkon fénu je slabý.	Ochranná mřížka a filtr jsou špinavé.	Vyčistěte a odstraňte nečistoty z ochranné mřížky a filtru.
Tělo fénu je nezvykle horké.		
Napájecí přívod nebo vidlice jsou poškozeny. Napájecí přívod je horký.	Napájecí přívod je poškozený.	Obraťte se na autorizovaný servis.

Pokud problém není uveden v tabulce výše nebo se problém nepodařilo vyřešit, vypněte spotřebič, odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky a obraťte se na autorizovaný servis.

Ďakujeme, že ste si kúpili spotrebič značky SIGURO. Sme vďační za vašu dôveru a je nám potešením vám prístroj na ďalších stránkach predstaviť a oboznámiť vás so všetkými jeho funkciami a spôsobmi použitia.

Veríme v spravodlivú a zodpovednú spoločnosť, a preto spolupracujeme iba s dodávateľmi, ktorí spĺňajú naše prísne kritériá na ochranu záujmu zamestnancov, prevenciu ich zneužívania a férové pracovné podmienky.

Ak potrebujete pomôcť s rozsiahlou údržbou alebo opravou výrobku, ktorá vyžaduje zásah do jeho vnútorných častí, je vám k dispozícii náš autorizovaný servis na e-mailovej adrese siguro@alza.cz alebo operátori na infolinke predajcu. Pre vaše pohodlie pri riešení akýchkoľvek problémov s výrobkom sme tieto kontaktné miesta zjednotili a vyššie uvedené kontakty je možné využiť aj v prípade všetkých reklamácií alebo pozáručného servisu.

Najnovšiu verziu návodu na použitie nájdete na stránkach www.siguro.net.

BEZPEČNOSTNÉ INFORMÁCIE



Pred použitím si, prosím, pozorne prečítajte tento manuál a uschovajte ho na budúce použitie.

1. Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
2. Deti sa so spotrebičom nesmú hrať. Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
3. Je zakázané používať spotrebič s poškodeným prívodným káblom. Ak je prívodný kábel poškodený, obráťte sa na autorizované servisné stredisko, kde zaistia jeho výmenu, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie.



VÝSTRAHA: Nepoužívajte toto zariadenie vo vani, sprche alebo v blízkosti nádrží s vodou.

4. **VÝSTRAHA:** Nepoužívajte tento spotrebič v blízkosti vaní,

- sprách, umývadiel alebo iných nádob obsahujúcich vodu.
5. Ak sa používa spotrebič v kúpeľni, odpojte ho po použití od siete vytiahnutím vidlice, pretože blízkosť vody predstavuje nebezpečenstvo, aj keď je spotrebič vypnutý.
 6. Pre ďalšiu ochranu sa odporúča inštalácia prúdového chrániča (RCD) s menovitým vybavovacím prúdom nepresahujúcim 30 mA do obvodu elektrického napájania kúpeľne. Obráťte sa na kvalifikovaného elektrikára.
 7. Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti na sušenie a tvarovanie vlasov. Nepoužívajte ho na komerčné účely ani vonku. Nepoužívajte ho na iné účely, než na ktoré je určený.
 8. Pred zapojením vidlice do sieťovej zásuvky sa uistite, že sa menovité napätie na typovom štítku spotrebiča zhoduje s elektrickým napätím sieťovej zásuvky.
 9. Spotrebič pripájajte iba k riadne uzemnenej zásuvke. Nepoužívajte predlžovací kábel ani rozvodku.
 10. Nedotýkajte sa spotrebiča alebo napájacieho prívodu, ak máte mokré ruky.
 11. Aby ste zabránili prípadnému úrazu elektrickým prúdom, neponárajte spotrebič ani jeho napájací prívod do vody či inej tekutiny.
 12. Napájací prívod umiestnite tak, aby sa oň nezakopávalo, aby sa nedotýkal horúceho povrchu alebo ostrých predmetov.
 13. Napájací prívod neomotávajte okolo tela spotrebiča.
 14. Spotrebič odpájajte od sieťovej zásuvky ťahom za vidlicu, nie za kábel. Hrozí poškodenie prívodu alebo zásuvky.
 15. Nepoužívajte spotrebič v miestnostiach so zvýšenou vlhkosťou. Nevystavujte ho kvapkajúcej alebo striekajúcej vode. Spotrebič ani jeho príslušenstvo neponárajte do vody ani inej tekutiny.
 16. Spotrebič nepoužívajte v prostrediach s vysokou prašnosťou, tam, kde sa používajú alebo skladujú výbušné alebo horľavé látky/výpary, ako napr. benzín, náterové farby, aerosóly a pod., alebo v priemyselnom prostredí.
 17. Nepoužívajte spreje v blízkosti spotrebiča.
 18. Neukladajte spotrebič na elektrický alebo plynový varič ani do jeho blízkosti, do blízkosti otvoreného ohňa, zdroja tepla a pod.
 19. Používajte iba príslušenstvo, ktoré sa so spotrebičom dodáva. Použitie iného príslušenstva môže mať za následok vznik nebezpečnej situácie.
 20. Do otvorov spotrebiča nekladajte žiadne predmety. Mohlo by dôjsť k vzniku elektrického skratu, požiaru alebo poškodeniu spotrebiča.
 21. Otvory na výstup a vstup vzduchu nezakrývajte. Hrozí prehriatie spotrebiča.
 22. Nevystavujte horúcemu vzduchu osoby alebo zvieratá citlivé na horúci vzduch.
 23. Spotrebič vždy vypnite a odpojte od sieťovej zásuvky, ak ho nebudete používať, ak ho nechávate bez dozoru, pred premiestnením, čistením alebo údržbou.
 24. Fén, príslušenstvo a filter obsahujú magnety. Nedávajte ich do kontaktu s implantovanými lekáskymi prístrojmi, ako sú kardiostimulátor, defibrilátor a pod., pretože ich činnosť by mohla byť ovplyvnená magnetickým poľom.
 25. Spotrebič udržiavajte čistý. Čistite podľa pokynov uvedených v kapitole

Čistenie a údržba. Na spotrebiči nevykonávajte akúkoľvek inú údržbu, než je čistenie opísané v kapitole Čistenie a údržba.

26. Pravidelne odstraňujte vlasy a nečistoty z filtra a ochranej mriežky.
27. Spotrebič nepoužívajte, ak nefunguje správne, ak spadol na zem, ak bol ponorený do vody alebo je akokoľvek poškodený. Odovzdajte ho autorizovanému servisnému stredisku na kontrolu alebo opravu.
28. Spotrebič nikdy neopravujte sami ani ho nijako neupravujte. Aby sa zabránilo možnosti vzniku nebezpečnej situácie, všetky opravy zverte autorizovanému servisnému stredisku.
29. Výrobca nie je zodpovedný za prípadné škody spôsobené nesprávnym používaním tohto spotrebiča.
30. Pred uložením sa uistite, že je spotrebič úplne vychladnutý.

Stupeň ochrany pred úrazom elektrickým prúdom: II

Ochrana pred úrazom elektrickým prúdom je zaistená dvojitou alebo zosilnenou izoláciou.




PREHĽAD


- 1 Výstup vzduchu
- 2 Rukoväť
- 3 Ochranná mriežka filtra a prívodu vzduchu
- 4 Napájací prívod
- 5 Displej
- 6 Prepínač rýchlosti
- 7 Tlačidlo teploty
- 8 Koncentrátor
- 9 Úzka stylingová hlavica
- 10 Difuzér




Držiak na stenu, obojstranná lepiaca páska (bez vyobrazenia)


Ikony na displeji


 Ikona nízkej teploty


 Ikona striedania teplého a studeného vzduchu


 Ikona stredne vysokej teploty


 Ikona zapnutej funkcie ionizácie


 Ikona vysokej teploty

 Ikona nízkej rýchlosti

 Ikona studeného vzduchu

 Ikona strednej rýchlosti

 Ikona nastavenia teploty

 Ikona vysokej rýchlosti

TECHNICKÉ PARAMETRE

Napájanie	220 – 240 V~, 50 – 60 Hz
Príkion	1500 W
Hlučnosť	1 m < 70 dB
Rozmery	9 × 25 cm (fén bez nadstavca)
Hmotnosť	377 g (bez kábla)

Dĺžka napájacieho kábla	1,7 m
--------------------------------	-------

POUŽITIE

Pred prvým použitím

Vyberte spotrebič a jeho príslušenstvo z obalu. Pred likvidáciou obalu sa uistite, že ste vybrali všetky komponenty. Skontrolujte, či nie sú spotrebič a príslušenstvo poškodené.

Utrite vonkajší povrch spotrebiča mäkkou a suchou hubkou.

Použitie fénu

1. Uistite sa, že je prepínač rýchlosti v polohe **0**.
2. Úplne rozviňte napájací prívod a zapojte vidlicu do riadne uzemnenej zásuvky.
3. Posuňte prepínač rýchlosti do polohy **I**. Fén sa spustí.
4. Nastavte rýchlosť (pozrite kapitolu **Nastavenie rýchlosti**) a teplotu (pozrite kapitolu **Nastavenie teploty**).
5. Vysušte vlasy fénom. Použite kefu alebo hrebeň na oddelenie jednotlivých prameňov a vytvarovanie účesu. Na vytvarovanie účesu môžete tiež použiť koncentrátor aj úzku stylingovú hlavicu.
6. Po použití posuňte prepínač rýchlosti do polohy **0** a fén sa vypne. Odpojte vidlicu napájacieho prívodu od sieťovej zásuvky. Nechajte fén vychladnúť, než ho uložíte.



Poznámka:

Vzájomnou kombináciou rýchlosti a teploty sa bude meniť farebné podsvietenie okolo displeja.

Nastavenie rýchlosti

Fén je vybavený tromi rýchlosťami:

I: nízka rýchlosť; na displeji sa rozsvieti ikona

II: stredná rýchlosť; na displeji sa rozsvieti ikona

III: vysoká rýchlosť; na displeji sa rozsvieti ikona

Posunutím prepínača rýchlosti zvolíte požadovanú rýchlosť.

Nastavenie teploty

Po zapnutí fénu môžete opakovaným stlačením tlačidla teploty zvoliť požadovanú teplotu. Tá sa bude meniť v nasledujúcom poradí: **studený vzduch** (na displeji sa rozsvieti ikona) – **nízka teplota** (na displeji sa rozsvieti ikona) – **stredná teplota** (na displeji sa rozsvieti ikona) – **vysoká teplota** (na displeji sa rozsvieti ikona) – **striedanie teplého a studeného vzduchu** (na displeji sa zobrazí ikona) . Dalším stlačením sa spustí znovu studený vzduch.

Nastavenie veľmi slabého vánku (baby care režim)

Stlačte a podržte tlačidlo teploty na približne 3 sekundy.

Fén sa prepne do režimu veľmi slabého vánku. Všetky ikony s výnimkou ikony ionizácie zhasnú. Rýchlosť ani teplotu nebude možné nastaviť.

Na zrušenie režimu stlačte a podržte tlačidlo teploty na približne 3 sekundy.

Funkcia ionizácie

Fén je vybavený generátorom záporných iónov. Tie počas sušenia prenikajú do vlasov a neutralizujú kladný náboj v nich, znižujú možné nahromadenie statickej elektriny a zabraňujú krepovateniu vlasov.

Po zapnutí fénu bude funkcia ionizácie automaticky zapnutá. Túto funkciu nie je možné vypnúť.

Funkcia pamäte

Fén je vybavený pamäťovým čipom. Po opätovnom zapnutí fénu sa spustí na teplotu, v ktorej bol naposledy vypnutý.

Nadstavce

Všetky nadstavce sú vybavené magnetom na jednoduché nasadenie a odstránenie z fénu.

Priložte nadstavec k výstupnému otvoru fénu a ten sa pomocou magnetu k nemu prichytí.

Nadstavec je otočný o 360°, preto ho budete môcť pohodlne nastaviť do požadovaného uhla.

1. **Koncentrátor** – slúži na vysušenie a vytváranie jednotlivých prameňov vlasov.
2. **Úzka stylingová hlavica** – slúži na vytváranie vysušeného prameňa do finálnej podoby.
3. **Difúzer** – slúži na vysušenie prirodzene kučeravých alebo vlnitých vlasov.



Varovanie:

Pred nasadením alebo odstránením nadstavca sa uistite, že je fén vypnutý a vidlica je vytiahnutá zo sieťovej zásuvky.

Držiak na stenu

Súčasťou balenia je aj držiak (vrátane lepidla), ktorý je možné pripevniť na stenu. Vyberte správne miesto inštalácie. Vyberte také miesto, kde nebude držiak brániť v otváraní/zatváraní dverí, okien, dvierok a pod. Nie je vhodné inštalovať držiak na fén na miesta s vysokou vlhkosťou alebo prašnosťou, nad radiátory, v blízkosti zdrojov tepla alebo otvoreného ohňa.

Pri inštalácii postupujte nasledovne:

1. Odporúčame očistiť miesto, kam budete držiak inštalovať, od prachu a nečistôt.
2. Nalepte lepiacu pásku na zadnú stranu držiaka, odstráňte ochrannú fóliu a pripevnite držiak na stenu.
3. Držte ho pritlačený k stene nevyhnutne dlhý čas, aby sa držiak prilepil. Odporúčame vyčkať približne 2 hodiny, než nasadíte fén na držiak.

4. Nasadte fén na držiak. Fén musí byť vypnutý a odpojený od zdroja napájania.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

Pred čistením alebo akoukoľvek údržbou vždy fén vypnite, odpojte vidlicu napájacieho prívodu od sieťovej zásuvky a nechajte ho úplne vychladnúť.



Varovanie:

Nikdy neponárajte spotrebič, napájací prívod ani vidlicu do vody ani inej tekutiny.

Vonkajší povrch fénu a jeho príslušenstvo utrite mäkkou a suchou hubkou. Na čistenie žiadnych častí spotrebiča nepoužívajte umelohmotné alebo kovové drôtenky, hrubé čistiace prostriedky, chemikálie, benzín, rozpúšťadlá ani iné podobné látky. Mohlo by dôjsť k vážnemu narušeniu povrchovej úpravy.

Čistenie filtra prívodu vzduchu

Pravidelne čistite filter a ochrannú mriežku prívodu vzduchu. Ak je filter zanesený alebo je ochranná mriežka špinavá či zablokovaná, rýchlosť vzduchu sa zníži a súčasne sa zvýši hlučnosť fénu, príp. sa môže objaviť aj mierny zápach.

1. Uistite sa, že je fén vypnutý a vidlica je odpojená od sieťovej zásuvky.
2. Stiahnite ochrannú mriežku smerom dole. Vďaka magnetu sa ľahko uvoľní.
3. Odstráňte vlasy, prach a nečistoty z ochrannej mriežky aj filtra. Na odstránenie môžete použiť kefku s jemnými štetinami alebo mäkkú a suchú handričku.
4. Po vyčistení nasadte ochrannú mriežku späť, až začujete cvaknutie. Vďaka magnetu sa ľahko pripevní.

Uloženie

Pred uložením sa uistite, že sú fén aj jeho príslušenstvo vychladnuté a čisté. Fén a jeho príslušenstvo uložte na suché a dobre vetrané miesto mimo dosahu detí alebo domácich maznáčikov. Na spotrebič nekladte žiadne predmety.

RIEŠENIE PROBLÉMOV

Problém	Príčina	Riešenie
Fén sa nezapol.	Vidlica nie je zapojená v zásuvke, príp. zásuvka nie je pod napätím.	Riadne vložte vidlicu do zásuvky, príp. nechajte skontrolovať napätie v zásuvke.
	Prepínač rýchlosti je v polohe 0.	Posuňte prepínač do polohy I a fén sa zapne.
	Prepínač je pokazený, príp. je porucha na vnútornom komponente.	Obráťte sa na autorizovaný servis.
Tlačidlo nastavenia teploty nefunguje.	Tlačidlo je pokazené, príp. je porucha na vnútornom komponente.	Obráťte sa na autorizovaný servis.
Displej sa nerozsvietil.	Vidlica nie je zapojená v zásuvke, príp. zásuvka nie je pod napätím.	Riadne vložte vidlicu do zásuvky, príp. nechajte skontrolovať napätie v zásuvke.
	Porucha na vnútornom komponente.	Obráťte sa na autorizovaný servis.
Z fénu je cítiť zápach spálenej elektroniky.	Porucha na vnútornom komponente.	Obráťte sa na autorizovaný servis.
Výkon fénu je slabý.	Ochranná mriežka a filter sú špinavé.	Vyčistite a odstráňte nečistoty z ochrannej mriežky a filtra.
Telo fénu je nezvykle horúce.		
Napájací prívod alebo vidlica sú poškodené. Napájací prívod je horúci.	Napájací prívod je poškodený.	Obráťte sa na autorizovaný servis.

Ak problém nie je uvedený v tabuľke vyššie alebo sa problém nepodarilo vyriešiť, vypnite spotrebič, odpojte zástrčku prívodného kábla od sieťovej zásuvky a obráťte sa na autorizovaný servis.

Köszönjük, hogy a SIGURO márka termékét választotta! Köszönjük, hogy megtisztelt bennünket a bizalmával! Örömmel mutatjuk be Önnek a készülékünket, a készülék funkcióit és a készülék használatát.

Hiszünk abban, hogy tisztességes és felelős vállalat vagyunk, ezért csak olyan beszállítókkal dolgozunk együtt, akik megfelelnek a munkavállalók érdekeinek a védelmére, a munkavállalói visszaélések megelőzésére, továbbá a tisztességes munkakörülmények biztosítására vonatkozó szigorú kritériumainknak.

Amennyiben a készüléken olyan karbantartást vagy javítást kíván végrehajtani, amelyhez a készüléket meg kell bontani, akkor forduljon a márkaszervizhez a siguro@alza.cz e-mailen, vagy hívja fel a vevőszolgálatunkat. A kényelmesebb ügyintézés érdekében egybevontuk a kapcsolati helyeinket, így a fenti kapcsolatokat nem csak a javítások és karbantartások megrendeléséhez, hanem a reklamációk benyújtásához vagy a garancia utáni szervizeléshez is fel lehet használni.

A használati utasítás legújabb verziója a www.siguro.net oldalon található.

BIZTONSÁGI INFORMÁCIÓK



A használatba vétel előtt figyelmesen olvassa el a jelen útmutatót, és azt későbbi felhasználásokhoz is őrizze meg.

1. A készüléket 8 évnél idősebb gyerekek, idős, testi és szellemi fogyatékos személyek, illetve a készülék használatát nem ismerő és hasonló készülék üzemeltetéseinek a tapasztalataival nem rendelkező személyek csak a készülék használati utasítását ismerő és a készülék használatáért felelősséget vállaló személy felügyelete mellett használhatják.
2. A készülék nem játék, azzal gyerekek nem játszhatnak. A készüléket 8 év feletti gyerekek csak felnőtt személy felügyelete mellett tisztíthatják.
3. A készüléket sérült hálózati vezetékkel használni tilos. A balesetek és áramütések elkerülése érdekében, a készülék hálózati vezetékét csak márkaszerviz vagy villanyszerelő szakember cserélheti ki.



FIGYELMEZTETÉS! Ne használja a készüléket fürdőkádban, zuhanyozóban, mosdó vagy medence közelében.

4. **FIGYELMEZTETÉS!** A készüléket ne használja fürdőkád, zuhanyozó, mosdó, vagy vízzel megtöltött edények közelében.
5. Amennyiben a készüléket fürdőszobában használja, azt a használat után a hálózati csatlakozódugó fali aljzatból való kihúzásával feszültségmentesítse, mert a készülék vízzel való érintkezése akkor is életveszélyes, ha a készülék kapcsolója le van kapcsolva.
6. Az áramütésekkel szembeni védelem érdekében javasoljuk, hogy a fürdőszoba tápellátását biztosító konnektorok hálózati ágába építtessen 30 mA-nél kisebb hibaáram-érzékenységű áram-védőkapcsolót. Ezzel a kérésével forduljon villanszerelő szakemberhez.
7. A készülék csak háztartásokban használható, haj szárításához és alakításához. A készüléket ne használja kereskedelmi célokra vagy szabadban. A készüléket a rendeltetésétől eltérő célokra használni tilos.
8. A készüléket csak a típuscímkén feltüntetett tápfeszültség értékeivel megegyező hálózathoz szabad csatlakoztatni.
9. A készüléket csak szabályszerűen leföldelt aljzathoz csatlakoztassa. A készüléket ne üzemeltesse hosszabbító vezetékről vagy elosztóról.
10. A készüléket és a hálózati vezetékét nedves és vizes kézzel ne fogja meg.
11. A készüléket és a hálózati vezetékét vízbe vagy más folyadékba mártani tilos, ellenkező esetben áramütés érheti.
12. A hálózati vezetékét úgy helyezze el, hogy abban senki se botoljon meg, továbbá a hálózati vezeték nem érhet hozzá forró tárgyakkhoz sem.
13. A hálózati vezetékét ne tekerje a készülékre.
14. A hálózati vezetékét nem szabad a vezetéknél megfogva a fali aljzathoz kihúzni, a művelethez a csatlakozódugót fogja meg. A vezeték vagy az aljzat meghibásodhat.
15. A készüléket erősen párás levegőjű helyiségben ne használja. A terméket ne tegye ki fröccsenő vagy folyó víz hatásának. A készüléket és a hálózati vezetékét vízbe vagy más folyadékba mártani tilos.
16. A készüléket poros helyen, ipari környezetben, vagy veszélyes (robbanékony vagy gyúlékony) vegyi anyagok (pl. benzin, festékek, oldószerek stb.) közelében, illetve robbanékony vagy gyúlékony gőzöket és gázokat tartalmazó levegőjű helyiségekben használni tilos.
17. A készülék közelében ne használjon sprayt, vagy éghető gázokat.
18. A készüléket ne tegye forró helyre (nyílt láng vagy más hőforrások közelébe), illetve gáz- vagy elektromos tűzhelyre.
19. A készülékhez csak a gyártó által a készülékhez mellékelte tartozékokat használja. Idegen tartozékok használata a termék meghibásodását vagy személyi sérülést okozhat.
20. A készülék nyílásaiba ne dugjon be semmilyen tárgyat. A készülék ventilátora megérinthető, illetve a bedugott tárgy zárlatot és tüzet okozhat.
21. A készülék levegő bemeneti és kimeneti nyílásait nem szabad letakarni. A

készülék túlmelegedhet.

22. A forró levegőre érzékeny személyeket és háziállatokat ne tegye ki a forró levegő hatásának.
23. A készülék tisztítása, szét- és összeszerelése valamint az áthelyezése előtt, illetve ha a készüléket hosszabb ideig nem kívánja használni, vagy azt felügyelet nélkül hagyja, akkor kapcsolja le készüléket és a hálózati vezetéket is húzza ki az elektromos aljzatból.
24. A hajszárító készülék a használat közben mágnesesteret hoz létre, illetve a készülékbe állandó mágnes is be van építve. A készülék használatát nem javasoljuk olyan személyeknek, akiknek a testébe orvosi elektromos készülék, pl. szívritmus-szabályozó vagy defibrillátor van beépítve.
25. A készüléket tartsa tiszta állapotban. A készülék tisztítását a tisztítással és karbantartással foglalkozó fejezetben leírtak szerint hajtsa végre. A készüléken a jelen útmutatóban meghatározott tisztításon kívül más karbantartást nem kell végrehajtani.
26. Rendszeresen távolítsa el védőrácsról és a szűrőről a lerakódott szennyeződések és port.
27. Ha a készülék nem működik megfelelő módon, leesett vagy más módon megsérült, illetve vízbe esett, akkor azt ne használja. Az ilyen készüléket vigye márkaszervizbe ellenőrzésre vagy javításra.
28. A készüléket ne próbálja saját erőből megjavítani, illetve azt bármilyen módon átalakítani. A készülék minden javítását bizza a legközelebbi márkaszervizre.
29. A gyártó nem felel a készülék helytelen használata miatt bekövetkezett károkért.
30. Az eltávolítás előtt győződjön meg arról, hogy a készülék teljesen lehűlt-e.

Áramütés elleni védelem: II

A felhasználó áramütés elleni védelméről kettős szigetelés gondoskodik.



A KÉSZÜLÉK RÉSZEI

- 1 Levegő kimenet
- 2 Fogantyú
- 3 Szűrő védőrács és levegő bemenet
- 4 Hálózati vezeték
- 5 Kijelző
- 6 Fordulatszám kapcsoló
- 7 Hőmérséklet beállító gomb
- 8 Szűkítő
- 9 Keskeny „styling” fúvóka
- 10 Diffúzor



Fali tartó, kétoldalas ragasztószalag (ábrázolás nélkül)

Kijelző ikonok

	Alacsony hőmérséklet ikon		Váltakozó hideg-meleg levegő ikon
	Közepes hőmérséklet ikon		Ionizálás funkció ikon
	Magas hőmérséklet ikon		Alacsony fordulatszám ikon
	Hideg levegő ikon		Közepes fordulatszám ikon
	Hőmérséklet beállítás ikon		Magas fordulatszám ikon

MŰSZAKI PARAMÉTEREK

Tápellátás	220–240 V~, 50–60 Hz
Teljesítményfelvétel	1500 W
Zajszint	1 m < 70 dB
Méreték	9 × 25 cm (tartozékok nélkül)
Tömeg	377 g (hálózati vezeték nélkül)

Tápkábel hossza

1,7 m

HASZNÁLAT

Az első használatba vétel előtt

Vegye ki a készüléket és tartozékait a dobozból. A csomagolóanyag megsemmisítése előtt ellenőrizze le, hogy abból kivett-e minden tartozékot. Ellenőrizze le a terméket és tartozékait, illetve azok sérülésmentességét.

A külső felületeket tiszta és puha vizes ruhával törölje le, majd törölje szárazra.

A hajszárító használata

1. A fordulatszám kapcsolót kapcsolja **0** állásba.
2. A hálózati vezetéket teljesen tekerje szét és csatlakoztassa a fali aljzathoz.
3. A fordulatszám kapcsolót tolja **I** állásba. A hajszárító bekapcsol.
4. Állítsa be a kívánt fordulatszámot (lásd **A fordulatszám beállítása** fejezetben) és a kívánt hőmérsékletet (lásd **A hőmérséklet beállítása** fejezetben).
5. A haját szárítsa meg a készülékből kiáramló levegővel. A frizura alakításához használjon hajkefét vagy fésűt. A frizura alakításához használhatja a szűkítő és a keskeny „styling” fűvókát, vagy a diffúzort.
6. A használat után a fordulatszám kapcsolót tolja **0** állásba, a hajszárító kikapcsol. Húzza ki a csatlakozódugót a fali aljzathoz. Várja meg a hajszárító teljes lehűlését.





Megjegyzés:


A kijelző háttérvilágításának a színe a beállított fordulatszámától és hőmérséklettől függ.

A fordulatszám beállítása

A hajszárítón három fordulatszámot lehet beállítani:






I: alacsony fordulatszám, a kijelzőn a  ikon világít;

II: közepes fordulatszám, a kijelzőn a  ikon világít;

III: magas fordulatszám, a kijelzőn a  ikon világít;

A fordulatszámot a kapcsoló tologatásával kell kiválasztani.

Hőmérséklet beállítása

A hajszárító bekapcsolása után a hőmérséklet gomb nyomogatásával lehet a kívánt hőmérsékletet beállítani. A hőmérséklet a következő sorrendben változik meg: **hideg levegő** (a kijelzőn a  ikon világít) – **alacsony hőmérséklet** (a kijelzőn a  ikon világít) – **közepes hőmérséklet** (a kijelzőn a  ikon világít) – **magas hőmérséklet** (a kijelzőn a  ikon világít) – **váltakozó hideg-meleg levegő** (a kijelzőn a  ikon világít). A következő megnyomás után ismét a hideg levegő kapcsol be.

Gyenge légáramlás bekapcsolása („baby care” üzemmód)

Nyomja meg és tartsa benyomva 3 másodpercig a hőmérséklet gombot. A hajszárító gyenge légáramlással fújja a levegőt. Minden ikon elalszik, kivéve az ionizálás ikont. A fordulatszámot és a hőmérsékletet sem lehet megváltoztatni. Ennek az üzemmódnak a kikapcsolásához nyomja meg és tartsa benyomva 3 másodpercig a hőmérséklet gombot.

Ionizáló funkció

A hajszárítóba negatív ionokat előállító generátor is be van építve. Az ionizálás funkciónak köszönhetően a levegőben áramló negatív ionok semlegesítik a hajban az elektrosztatikus feltöltődést, a haj fényesebb és egészségesebb lesz. A hajszárító bekapcsolásával automatikusan bekapcsol az ionizálás funkció is. Ez a funkció nem kapcsolható ki.

Memória funkció

A hajszárítóba memória is be van építve. A bekapcsoláskor a hajszárító az utolsó kikapcsolás előtti beállításokkal fog működni.

Tartozékok

A tartozék fúvókákba épített mágnes segítségével a fúvókák egyszerűen fel- és leszerelhetők.

A tartozékot helyezze a hajszárító kimenetére, a mágnes rögzíti a tartozékot fúvókát.

A fúvókákat 360°-ban el lehet fordítani. Állítsa be a fúvókát a kívánt szögbe.

1. **A szűkítő fúvókával** a hajtincseket külön-külön lehet szárítani és alakítani.
2. **A szűk „styling” fúvókával** a hajtincseket lehet készre formázni.
3. **A diffúzorral** természetesen göndör vagy hullámos hajat lehet szárítani.



Figyelmeztetés!

A tartozékok fel- és leszerelése előtt a hajszárítót kapcsolja le és a hálózati vezetékét is húzza ki a fali aljzatból.

Fali tartó

A hajszárítóhoz fali tartót is mellékelünk (a ragasztó tartozék).

Válassza ki a felszerelés helyét. Olyan szerelési helyet válasszon, ahol a tartó és a hajszárító nem zavarja az ajtó vagy ablak, szekrényajtó stb. nyitását. A tartót ne szerelje fel erősen poros környezetbe, radiátor fölé, hőforrások közelébe vagy nyílt láng mellé.

A felszerelést a következő módon hajtsa végre.

1. A tartó felszerelési helyét tisztítsa meg, a port és szennyeződéseket távolítsa el.
2. Ragassza a ragasztószalagot a tartó hátuljára, távolítsa el a védőfóliát, és rögzítse a tartót a falra.
3. Addig tartsa a fali tartót a falnak nyomva, amíg a ragasztó kissé meg nem köt (a fali tartó nem válik el a faltól). Várjon legalább két órát a ragasztó teljes megkötése érdekében (csak ezt követően tegye a hajszárítót a tartóba).
4. A hajszárítót tegye a tartóba. A hajszárító legyen kikapcsolva és ne legyen a

fali aljzathoz csatlakoztatva.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

Bármilyen karbantartási vagy tisztítási munka megkezdése előtt a hajszáritót kapcsolja le, és a hálózati csatlakozódugót is húzza ki a fali aljzathoz.



Figyelmeztetés!

A terméket és a hálózati vezetéket vízbe vagy más folyadékba mártani tilos.

A hajszáritó készülék külső felületét puha és száraz ruhával törölje meg. A tisztításhoz ne használjon karcoló szemcséket tartalmazó tisztítószeret, drótszivacsot vagy fém eszközöket, illetve agresszív anyagokat (pl. benzint) tartalmazó készítményeket. Ezek a készülék és tartozékai felületén maradandó sérüléseket okozhatnak.

A bemeneti levegő szűrő tisztítása

A bemeneti szűrőt és a védőrácsot rendszeresen tisztítsa meg. Ha a bemeneti szűrőre és a védőrácsra szennyeződés rakódott le, akkor csökken a hajszáritón keresztül áramló levegő mennyisége, a készülék hangosabban üzemel, illetve a kiáramló levegő enyhén szagos lesz.

1. A készülék legyen lekapcsolva és a hálózati vezeték sem lehet az aljzathoz csatlakoztatva.
2. A védőrácsot húzza le. A védőrácsot csak mágnes rögzíti, könnyedén lehúzható.
3. A bemeneti szűrőről és a védőrácsról távolítsa el a lerakódott szennyeződéseket. Ehhez használjon ecsetet, kefét vagy porszívót.
4. A tisztítás után a védőrácsot szerelje vissza (kattanás jelzi a megfelelő rögzülést). A védőrácsot mágnes rögzíti.

Tárolás

A tárolás előtt győződjön meg arról, hogy a termék hideg-e, valamint a tartozékai tiszták és szárazok-e.

A készüléket és tartozékait száraz és jól szellőző, gyerekektől és háziállatoktól elzárt helyen tárolja. A készülékre ne helyezzen rá tárgyakat.

PROBLÉMAMEGOLDÁS

Probléma	Ok	Megoldás
A hajszárító nem kapcsolts be.	A hálózati csatlakozódugó nincs a fali aljzatba dugva, vagy nincs feszültség az aljzatban.	A hálózati vezeték csatlakoztassa a fali aljzathoz, ellenőrizze le, hogy van-e feszültség az aljzatban (pl. egy lámpa segítségével).
	A kapcsoló 0 állásban van.	A hajszárító bekapcsolásához a kapcsolót tolja „I” állásba.
	A kapcsoló rossz, vagy más belső hiba miatt nem működik a készülék.	Forduljon a márkaszervizhez.
A hőmérséklet beállító gomb nem működik.	A gomb rossz, vagy más belső hiba miatt nem működik a készülék.	Forduljon a márkaszervizhez.
A kijelző nem működik	A hálózati csatlakozódugó nincs a fali aljzatba dugva, vagy nincs feszültség az aljzatban.	A hálózati vezeték csatlakoztassa a fali aljzathoz, ellenőrizze le, hogy van-e feszültség az aljzatban (pl. egy lámpa segítségével).
	Belső hiba.	Forduljon a márkaszervizhez.
A készülékből égett szag áramlik ki.	Belső hiba.	Forduljon a márkaszervizhez.
A hajszárító teljesítménye alacsony.	A védőrács és a bemereti szűrő eltömődött.	A védőrácsot és a bemereti szűrőt tisztítsa meg.
A hajszárító háza túl forró.		
A hálózati vezeték vagy a csatlakozódugó sérült. A hálózati vezeték forró.	A hálózati vezeték hibás.	Forduljon a márkaszervizhez.

Ha a problémát a táblázatban leírtak szerint nem tudta megszüntetni, akkor a készüléket kapcsolja le és húzza ki a hálózati vezeték a fali aljzattól, majd forduljon a vevőszolgálatunkhoz vagy a márkaszervizhez.

ENGLISH

The use of the WEEE Symbol indicates that this product should not be treated as household waste. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help protect the environment. For more detailed information about the recycling of this product, please contact your local authority, your household waste disposal service provider, or the shop where you purchased the item.

This product meets all of the related basic EU regulation requirements. The EU declaration of conformity is available on www.alzashop.com/doc.

This product sold in the European Union meet the requirements of Directive 2011/65/EU on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (RoHS).

DEUTSCH

Das WEEE-Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden darf. Indem Sie sicherstellen, dass dieses Produkt ordnungsgemäß entsorgt wird, tragen Sie zum Schutz der Umwelt bei. Für detailliertere Informationen zum Recycling dieses Produkts wenden Sie sich bitte an Ihre lokale Behörde, Ihren Hausmüllentsorgungsdienstleister oder das Geschäft, in dem Sie das Produkt erworben haben.

Dieses Produkt erfüllt alle relevanten EU-Vorschriften. Die EU-Konformitätserklärung ist unter www.alzashop.com/DoC einsehbar.

Dieses in der Europäischen Union verkaufte Produkt erfüllt die Anforderungen der EU Richtlinie 2011/65/EU zur Beschränkung der Verwendung bestimmter gefährlicher Stoffe in Elektronikgeräten (RoHS).

ČESKY

Použití symbolu WEEE označuje, že tento výrobek nesmí být považován za domovní odpad. Zajištěním správné likvidace tohoto výrobku pomáháte chránit životní prostředí. Pro podrobnější informace o recyklaci tohoto výrobku se prosím obraťte na místní úřad zabývající se likvidací domovního odpadu, poskytovatele služby zabývající se likvidací domovního odpadu nebo obchod, kde jste produkt zakoupili.

Tento výrobek splňuje veškeré základní požadavky směrnice EU. EU prohlášení o shodě je k dispozici na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobek prodáváný v Evropské unii splňuje požadavky směrnice 2011/65/EU omezuující používání některých nebezpečných látek v elektrických a elektronických zařízeních (RoHS).

SLOVENSKY

Použitie symbolu WEEE označuje, že tento výrobok sa nesmie likvidovať s komunálnym odpadom. Ak výrobok správne zlikvidujete, prispějete k ochrane životného prostredia. Podrobnejšie informácie o recyklácii výrobku získate na miestnom zastupiteľstve, u poskytovateľov služieb likvidácie domového odpadu alebo v predajni, v ktorej ste výrobok zakúpili.

Tento výrobok spĺňa všetky základné požiadavky smerníc EÚ. EÚ Vyhlásenie o zhode je k dispozícii na www.alzashop.com/doc.

Tento výrobok, predávaný v Európskej únii, spĺňa požiadavky smernice 2011/65/EU obmedzujúce používanie niektorých nebezpečných látok v elektrických a elektronických zariadeniach (RoHS).

MAGYAR

A WEEE szimbólum azt jelzi, hogy ez a termék nem kezelhető háztartási hulladékként. A termék helyes megsemmisítésének biztosításával segít védeni a környezetet. A termék újrahasznosításával kapcsolatos részletesebb információért, kérjük, forduljon a helyi hatóságokhoz, a háztartási hulladékkezelő szolgáltatóhoz vagy a bolthoz, ahol a terméket megvásárolta.

Ez a termék megfelel az összes rá vonatkozó EU-s szabályozási követelménynek.

Az EU megfelelőségi nyilatkozata a www.alzashop.com/DoC címen érhető el.

Az Európai Unióban értékesített termékek megfelelnek az elektromos és elektronikai berendezésekben való egyes veszélyes anyagok használatának korlátozására vonatkozó 2011/65/EU (RoHS) irányelvnek.

R20240712

CE



SIGURO

Alza.cz a.s., Jankovcova 1522/53, 170 00 Prague 7, Czech Republic
© 2024 Alza.cz a.s. All Rights Reserved.

www.siguro.net